



Osteguna museoan Jeudi au musée
2026ko irailaren 10a – 10 septembre 2026 - 18:00

Urririk Gratuit

Izena eman, sur inscription : 05 59 59 08 98

Wilhelm von Humboldt

Euskal Herria 1800ean

Et le Pays Basque en 1800



Euskal Museoa, Museoko Adiskideak elkartearekin elkarlanean Iñaki Zabaleta Gorrotxategiren hitzaldia, euskaraz aurkeztu du. Bat bateko itzulpenarekin.

Le Musée Basque en partenariat avec la Société des Amis du Musée Basque, présente la conférence en euskara d'Iñaki Zabaleta Gorrotxategi, en basque avec traduction simultanée.

@ EHU

Wilhelm von Humboldten Euskal Herrirako bidaiatik sortu dira "*Euskal nazioa eta hizkuntzari*" buruzko testu anitz. Zergatik etorri zen, zer bilatzen zuen eta, batez ere, zer aurkitu zuen Euskal Herrian? Egonaldien ondorioz, beste norabide bat eman dio bere antropologiari, hizkuntzalaritza ardatz hartuta. Gaur egun, Humboldték Euskal Herriari buruz egiten dituen gogoetak iragan folkloriko batetik dira, ala gaur egun ere indarrean egoten dira. Galdera horiei erantzuna bilatzen saiatuko da hitzaldia, eta agian aspaldi urrutitik etorri zen bisitari batek lagun diezaguke gaur egun euskal auzia hobeki ulertzen. Galdera horiei erantzuna bilatzen saiatuko da hitzaldia, eta agian aspaldi urrutitik etorri zen bisitari batek lagun diezaguke gaur egun euskal auzia hobeki ulertzen.

Du voyage au Pays Basque de Wilhelm von Humboldt sont issus de nombreux textes sur « *La nation et la langue basques* ». Pourquoi est-il venu, que cherchait-il et surtout qu'a-t-il trouvé au Pays Basque ? À la suite de ses séjours, il a donné une nouvelle orientation à son anthropologie, axée sur la linguistique. Aujourd'hui les réflexions de Humboldt sur le Pays Basque relèvent-elles d'un passé désormais folklorique ou sont-elles toujours d'actualité. C'est à ces quelques questions que la conférence cherchera à répondre et peut-être un visiteur venu de loin il y a bien longtemps peut-il nous aider à mieux comprendre la question basque aujourd'hui.

Iñaki Zabaleta–Gorrotxategi filosofia irakaslea da Euskal Herriko Unibertsitatean eta Joxe Azurmendi katedra zuzentzen du.

Iñaki Zabaleta–Gorrotxategi est actuellement professeur de philosophie à l'Université du Pays Basque et dirige la chaire Joxe Azurmendi.